



## BASES CONCORDS DE CUERTMETRATGES

### 4au Edicion

#### Tèma: "VÍUER ENA MONTANHA"

1. Er objectiu ei promòir un espaci de participacion tà difóner era cultura cinematografica en aranés entre er alumnat des centres docents aranesi e entre era poblacion d'Aran en generau damb era realizacion de cuertmetratges e/o òbres audiovisuaus e ath viatge reflexionar sus tèmes d'actualitat.

2. - Es madeishi centres docents pòden escuelher eth cors o còrsi tà participar e presentar es Cuerts que desiren.

### 3. Categories

#### 1. Entàs centres docents:

- Infantila
- Primària cicle iniciu (1èr,2au,3au)
- Primària cicle superior (4au, 5au e 6au)
- ESO, Bachelierat e Cicles

Ei important qu'er alumnat sigue eth principau creador dera òbra (idea, guion, rodatge, produccion, montatge, etc.), mès damb era participacion, ajuda e assessorament des docents.

Es alumnes an d'adjúnher era autorizacion deth pair, mair o tutor/a legau en cas d'aparéisher en cuertmetratge.

#### 2. Entàs associacions, entitats e particulars majors d'edat (categoria unica).

### 4. Inscricions ath concors

- Era inscripcion ath concors se realizarà via electronica en mail: [lengua@aran.org](mailto:lengua@aran.org) enquiath **21 de hereuèr de 2025**.

- Es dades que s'an d'enviar en corrèu electronic son:

- Nòm deth centre.
- Nòm e dus cognòms des estudiants/es, cors a qué pertanhen e docent/a o docents/es responsables.
- Nòm dera Associacion o Entitat e nòm e cognòms des persones participantas.
- Nòm e cognòms des persones que se presenten sense pertànher a cap d'entitat o Associacion.
- Mail e telefòn de contacte.

- Ei de besonh qu'es persones que i participen e siguen menors d'edat adjunhen era autorizacion deth pair, mair o tutor/a legau e tanben eth formulari dera cession des drets d'imatge descargable ena web [aran.es.conselharan.org](http://aran.es.conselharan.org)

5. Eth tèrme de presentacion des trebalhs serà eth **30 d'abriu de 2025**.



## 6. Requisites deth cuertmetratge.

- Eth cuertmetratge a d'abondar era tematica interpretant-la de manèra liura e originau.
- Es cuertmetratges an d'èster sostituladi en aranés (prèviament corregidi peth departament de lengua deth CGA).
- Era durada non a d'èster superiora a cinc minutes, ne inferiora a tres minutes, includits es crèdits.
- S'acceptaràn cuertmetratges en format: documentau, ficcion, experimentau.
- Es gravacions se pòden realizar autan en dependències des centres (en cas des centres docents), coma en d'auti espacis que requerisque er argument deth cuertmetratge.
- Es cuertmetratges se pòden remèter en wetransfer, Drive en format mp4, mpg2... adjunhent era ficha d'inscripcion, abans deth 30 d'abriu de 2025.
- Es videos an d'èster gravadi en disposicion orizontau.
- S'eth video non a son, s'aurà d'especificar ena huelha d'inscripcion.
- Eth cuertmetratge a d'èster inedit e non s'a de publicar enes hilats sociaus abans deth veredictè deth Jurat.
- Non s'acceptaràn cuertmetratges creadi damb Intelligècia Artificial (IA).
- Eth participant manifèste compdar damb es autorizacions pertinentes de personas o entitats propietarias de dret sus es diferenti elements qu'apareishen ena òbra presentada: musica, imatges, grafisme, etc.

## 7. Seleccion des cuertmetratge ganhadors e prèmis.

**Es cuertmetratges premiadi seràn seleccionadi per un jurat compausat per 5 personas**, entre es quaus i aurà representants des mieis de comunicacion, deth Sector dera Educacion, deth Departament de Cultura, e/o actors o actores.

Era ceremònia d'entrèga de prèmis se harà laguens des actes dera Hèsta d'Aran e tad aguesta serada i auràn d'assistir es estudiants/estudiantes e docents/es, representants/es des associacions, entitats e personas participantes qu'agen collaborat ena realizacion des cuertmetratges, sustot s'an resultat ganhadors. Es cuertmetratges ganhadors se presentaràn ena serada e se penjaràn en Youtube.

## 8. Prèmis

1. Eth prèmi economic que serà assignat ath centre qu'apareish ena ficha d'inscripcion aurà d'auer ua finalitat educativa: materiau, experiéncias, etc.

• INFANTIL:	1èr prèmi:550€	2au prèmi: 300€
• PRIMÀRIA INICIAU:	1èr prèmi:550€	2au prèmi: 300€
• PRIMÀRIA SUPERIOR:	1èr prèmi:550€	2au prèmi: 300€
• ESO, BACHELIERAT e FP - CICLES:	1èr prèmi: 550€	2au prèmi: 300€

2. Prèmi tàs Associacions, entitats o personas particulars :

1èr prèmi : 820€

2au prèmi : 400€



3. Eth veredicte deth Jurat ei inapellable. Eth jurat pòt declarar desèrt quinsevolh des prèmis se considèrè qu'ès òbres presentades non son pro meritòries.

4. Eth jurat pòt declarar dus guanhadors/es *ex aequo* s'atau ac considèrè. En aguest cas, eth prèmi economic assignat s'aurà de repartir entre es dus guanhadors/es.

## 9. Difusion

Eth Conselh Generau d'Aran poderà exhibir es cuertmetratges seleccionadi enes lòcs e oraris que considèrè oportuns e en Internet, respectant tostemp era autoria. Tanben se'n poderà hèr difusion enes mieis de comunicacion.

## 10. Pagament des prèmis

Eth pagament deth prèmi se realizarà mejançant transferència bancària ath numèro de compte qu'eth/era guanhador/a, guanhadors/es o eth sòn tutor o representant legau designe en formulari qu'obligatòriament s'aurà d'aumplir e liurar, validat pera entitat bancària, ara organizacion deth concurs.

As prèmis superiors a 300 € se les aplicaràn es retencions fiscaus en vigor.